

# Η ΝΥΞ

Το Σεληνιαίον φως ἡ φωσφορίζουσα θάλασσα



ΑΘΕΙΑ ἡσυχία κατέρχεται τῶν οὐρανῶν, καὶ ἐν τῷ ἀπόπτῳ σέβεννυνται οἱ τελευταῖοι τῆς ἡμέρας θόρυβοι. Ἡ φύσις ἐν εὐλαβεῖ συννοίχει σιγῇ. Αἱ σκιερὰὶ παροδοὶ τοῦ δάσους δὲν φωτίζονται πλέον, εἰ μὴ ὑπὸ τοῦ ἀσταθοῦς φέγγους τοῦ ἐν τῇ Ἀτμοσφαίρᾳ διακεχυμένου λυκόφωτος. Ἡ ἀηδῶν ψάλλει πρὸς τὸν οὐρανὸν τὸ τρυφερὸν καὶ ἀκάματον ἔρωτικὸν αὐτῆς ἄσμα, ὅπερ ἀντηχεῖ εἰς τὰς ἔρήμους ὑψούμενον καλλίρρουθμον. Μυρόεσσα αὔρα θωπεύει τοὺς λόφους, ἡ δὲ διαφάνεια τοῦ οὐρανοῦ ἐπιτρέπει ν' ἀναλάμπωσιν ἐν τῷ σκιόφωτι, μόνον ἡ Ἀφροδίτη πρὸς δυσμάς, καὶ δὲ Ζεὺς ὑπὲρ τὰς κεφαλὰς ἡμῶν. Εἶναι ἡ ὥρα ἑκένη, ἡ πατῶν θελητικώτερα, καθ' ἦν αἱ μυστηριώδεις δυνάμεις τῆς φύσεως φαίνονται ἀποναρκούμεναι καὶ προκαλοῦσαι εἰς ψυχικὰς διαχύσεις τὴν ὑπὸ σφρίγους ὄγκουμένην νεαρὸν καρδίαν, ἐν ᾧ διεγείρεται ἡ πρὸς τὸ ὠραῖον, πρὸς τὸ μέγα, πρὸς τὸ ἴδεωντες ἀνύψωσις τῆς ψυχῆς. Οἱ κόσμος φαίνεται ἔξαλλος οὐμένος πρὸς στιγμήν. Οὐδεὶς θόρυβος, οὐδεμία κίνησις, οὐδεμία φίλερις λικανὴ θυελλώδης ἔργασία μεταξὺ τῶν ὄντων. Οἱ ὠκεανὸς καθίσταται λιμνη, καὶ τὰ τοπεῖα ἔξελισσούσιν ἐν ἡρέμῳ γλυκύτητι τὴν ἀτραπὸν τῶν ἐρημικῶν περιπάτων. Ὡς σύννους καὶ σιωπηλὴ νύξ, τῆς δποίας αἱ πλατεῖαι πτέρυγες διεγείρουσι κατὰ τὴν διάβασιν αὐτῶν τὴν πτερυγίζουσαν δινειροπολίαν καὶ τὴν λήθην τῶν ὑλικῶν μεριμνῶν, δποίαν εὐγνωμοσύνην σοὶ ὁφείλουσιν αἱ ψυχαὶ, ἃς ἔλικνισας ἐν οὐρανίαις ἐκστάσεσιν! Οπόδεν σοὶ ὁφείλουσιν αἱ ψυχαὶ, ἃς ἔλικνισας ἐν οὐρανίαις ἐκστάσεσιν! Οπόσαι βαθεῖαι καὶ ιεραὶ τρυφερότητες δὲν ἀντηλλάγησαν καὶ ἡ φανίσθησαν πίστης πόσους πόνους, πόσας θλίψεις δὲν κατεπράψεν δὲ πνος ἐπελθών! Οποιας κοπώσεις δὲν ἔξηράνισεν, δπόσας ἀπελπισίας δὲν ἀντικατέστησε

ΙΩΑΝΝΟΥ ΑΡΣΕΝΗ «ΠΟΙΚΙΛΗ ΣΤΟΑ»

διὰ τῶν ἀγαθῶν τῆς ἀναπαύσεως καὶ τῶν ἀπροσδοκήτων ὑποσχέσεων τῆς φιλόρας ἐλπίδος!

Περιπαθῶς ἀγαπῶ τὴν μεγαλοπρεπῆ Νύκτα, ἡτις κατέχει τὴν παράδοξον δύναμιν ν' ἀντικαθιστᾷ οὕτω, τὸν κόσμον τῆς μυχίας σκέψεως ἐν τῷ κόσμῳ τῆς βαρείας ὑλης, καὶ ν' ἀνοίγῃ τὸ πανόραμα τῶν οὐρανῶν εἰς τὸ θεωρητικὸν βλέμμα, φιλόδοξον, ὅπως σπουδάσῃ τοὺς ἄλλους κόσμους, οἵτινες δὲν εἶναι ὄρατοι διαρκούσης τῆς ἡμέρας. Πλὴν, ἐν τῇ περιπτώσει ταύτῃ, ἡ ἴσχυρότερον ἐκπλήσσουσά με σκέψις, εἶναι τὸ διαλογίζεσθαι ὅτι, ὅπως παραχθῆ ἡ θαυμασία αὕτη μεταβολὴ ἐπὶ τῆς Γῆς, ἀρκεῖ ἡ φύσις ν' ἀνυψώσῃ τὸν ὄριζοντα ἀνωθεν τῆς χώρας ἐν ἣ κεῖται ὁ ἥλιος, καὶ ὅτι, διὰ μόνης τῆς κλίσεως ταύτης τῆς σφαῖρας, δ' ἡθικὸς κόσμος ὑφίσταται μεταμόρφωσιν οὐχὶ ὀλιγάτερον πλήρη τῆς τοῦ φυσικοῦ. Πρὸ πάντων δὲ τὸ καταπλῆσσόν με εἶναι ὅτι βλέπω διαρκούσης τῆς σιωπηλῆς νυκτὸς, τῆς προκαλούμενης ὑπὸ τῆς περὶ ἀξονακ περιστρεφομένης ὑδρογείου, νὰ ἐνεργῶσιν ἀπαύστως αἱ τοῦ σύμπαντος κόσμου δυνάμεις, φέρουσαι τὴν σφαῖραν ἡμῶν εἰς τὸ ἀχανὲς τῆς αἰώνιου ἐρήμου, ἔγουσαι αὐτὴν τῇ ἐνεργείᾳ τῆς παγκοσμίου ἔλεως, διὰ ποικιλωτάτων κινήσεων, ὃν αὕτη εἶναι τὸ παίγνιον, καὶ ἔξαναγκάζουσαι ταύτην νὰ διατρέχῃ 106, 000 χιλιόμετρα ἀνὰ πᾶσαν ὥραν.... ἐνῷ ἡμέτις κοινώμεθα ἡ ὄντερευόμεθα ἐν τῷ μητρικῷ λίκνῳ τῆς τόσον γλυκείας καὶ ἡρέμου νυκτός!

'Οποια ἀντίθεσι! ὅποια θαυμαστὴ ἀνομοιότης, μεταξὺ τῆς ἐξαιρέτου γαλήνης λαμπρᾶς νυκτὸς, καὶ τῆς κολοσσαίας δυνάμεως, ἡτις, καίτοι ἀπεργάζεται τὸ ἀποτέλεσμα τοῦτο, φέρει τὴν Γῆν πρὸς τὸ ἀχανὲς μετ' ἵλιγγιώδους ταχύτητος!

Κατὰ τὴν διάρκειαν νυκτὸς δέκα ώρῶν, ὁ πλανήτης ἡμῶν διέτρεξεν ἐν τῷ ἀπειρῷ, δρόμον 268,000 λευγῶν! "Αλλως τε, ἔκαστον σημεῖον τῆς ἐπιφανείας αὐτοῦ, κινηθὲν κατὰ τὴν ἡμερησίαν περιστροφήν του ἐκ δυσμῶν πρὸς ἀνατολὰς, διήνυσε τὸ ἡμισυ περίπου τῆς περιφερείας τοῦ παραλλήλου τῆς Γῆς κύκλου, ἐφ' οὐ κεῖται. "Οθεν, κατὰ τὴν διάρκειαν ταύτην ἡδυνήθη ὁ παρατηρητὴς ν' ἀκολουθήσῃ βραδέως τὴν ἀνεπαίσθητον φαινομενικὴν κίνησιν, τῆς ὑπὲρ τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ ἀστερούσσης σφαῖρας, καὶ νὰ μελετήσῃ τὸν ἔξωτερικὸν οὐρανὸν, χάρις εἰς τὴν διαφάνειαν τῆς ἀτμοσφαῖρας.

"Ο ἀστερόεις τῆς νυκτὸς θόλος δὲν ὑπάρχει, ως δὲν ὑπάρχει καὶ ὁ τῆς ἡμέρας κυανόχρους οὐρανός. 'Αμφότεροι ἔχουσιν αἰτίαν, τὴν αὐτὴν ἴδιοτητα τῆς 'Ατμοσφαίρας ἀντιστρόφως ἐνεργοῦσαν. Τὸ ὀάριον τῆς γῆς περιείλημα, εἶναι μὲν ἀρκούντως διαπερατὸν ὑπὸ τῶν φωτεινῶν ἀκτίνων, ὅπως, διὰ μέσου τούτου διορῶνται οἱ μεμακρυσμένοι ἀστέρες, πλὴν, δὲν εἶναι ἀπολύτως διαφανές· ἐν τοιαύτῃ περιπτώσει, δ' οὐρανὸς θὰ ἐφαίνετο ἡμῖν μέλας, σχρόυς, ἀντὶ νὰ παρουσιάζῃ τὴν ἀεριώδη, βαθυκύανον καὶ ῥοώδη καλύπτραν, ἦν προκαλεῖ τὸ φῶς ἀνακλώμενον ἐπὶ τῶν ἀερίων μορίων, ἀτινα ἐπίσης δὲν εἶναι ἀπολύτως διαφανῆ. 'Ἐν μέσῳ τοῦ ἀστερόεντος σύμπαντος, φερόμενον τὸ ἡμέτερον βλέμμα, ἀνάγει ἀσφίστως ἐπὶ γέναικοῦ τίνος θόλου, οὐτινος ἀποτελεῖ τὸ κέντρον, πάντα τὰ φωτεινὰ

σημεῖα τὰ ἐν τῷ ἀχανεῖ κατεσπαρμένα· ἡ οὐρανία σφαῖρα, ἐν τῷ μέσῳ τῆς ὁποίας ὑποθέτουσιν ὅτι εὑρίσκεται ἡ Γῆ, ἐγεννήθη ἐκ τῆς τάσεως ἣν ἔχομεν, τοῦ ἀνάγειν ἀπαντα ταῦτα τὰ ἔξωτερικὰ σημεῖα ἐν μιᾷ καμπύλῃ ἐπιφανείᾳ, ἐπὶ τῆς αὐτῆς ἀποστάσεως, καὶ ἐκ τῆς ἀνάγκης συγχρόνως εἰς ἣν εὑρέθημεν, ἵνα ἀπεικάσωμεν τὰ ἀστροθετήματα καὶ κατονομάσωμεν ταῦτα, διποτὲ τὰ ἀναγνωρίζομεν. Πράγματι δύμως, οἱ ἀστέρες—οἵτινες εἶναι ἐπίσης ἥλιοι—εὑρίσκονται εἰς ἀποστάσεις πολὺ διαφόρους ἐκεῖθεν τοῦ ὑποτιθεμένου ἀστερόεντος θόλου. Δύναται τις νὰ κατανοήσῃ τοῦτο, παρατηρῶν ὅτι, ὁ ὑπὸ ὄμβροφόρων νεφῶν κεκαλυμμένος οὐρανὸς, δὲν ἔχει ὕψος μεῖζον τῶν 1500 μέτρων (πολλάκις ἐλαττον) καὶ ὅτι, ἀπὸ τῶν νεφῶν τούτων μέχρι τῆς Σελήνης, τὸ διάστημα τοῦτο ἐπαναλαμβάνεται 256,000 φοράς, ἔτι δὲ, παρατηρῶν ὅτι, ἡ περὶ τὰς 96,000 λεύγας ἀφ' ἡμῶν ἀπόστασις τῆς Σελήνης εἶναι τὸ ἐκατομμυριούστον τῆς ἀποστάσεως τῆς χωρίζουσης ἡλίας ἀπὸ τοῦ πλησιεστέρου ἀπλανοῦς ἀστέρος (τοῦ οὐρανού) καὶ ὅτι, οἱ ἀστέρες, οἵτινες φαίνονται πλησίον ἀλλήλων, κείνται τοσούτῳ μακράν οἱ μὲν διπισθεν τῶν δὲ, ὥστε ἐκάστη ἀπόστασις ὑπολογίζεται διὰ τρισεκατομμυρίων λευγῶν!

Οἱ φιλόσοφοι τῆς ἀρχαιότητος παρεδέχθησαν τὴν ὑπαρξίαν τοῦ οὐρανού θόλου· διὰ τοὺς πλείστους, οἱ μὲν ἀστέρες ἥσαν ἥλιοι χρυσοί, οἱ δὲ οὐρανοπετεῖς λίθοι, πέτραι ἀποσπώμεναι ἐκ τοῦ στερεώματος. Οἱ Κόπερνικοι καὶ δι Γαλιλαῖος, θραύσαντες τὸν κρύσταλλον τῶν οὐρανῶν, ἀνέπτυξαν τὸ σύμπαν ἐν τῷ ἀληθεῖ αὐτοῦ μεγαλείφ. Ἀλλαχοῦ θέλομεν ἔσει, ἀπὸ μετεωρολογικῆς ἀπόψεως, διποτὲν ἐπιδρούσιν ἔξασκει ἡ νῦν ἐκπέμπουσα δι' ἀκτινοβολίας εἴς τὸ ἀχανές ἐν μέρος τῆς θερμοτήτος, ἢν, κατὰ τὸ διάστημα τῆς ἡμέρας ἀπερόφησεν ἡ γῆ. Ἐνταῦθι, τοῦ ζητήματος ἀφορῶντος τὴν νύκτα, ὑπὸ τὴν ἐποψίν τῆς διαδοχῆς, τῆς προξενουμένης ἐν τῇ διανομῇ τοῦ φωτός διὰ τῆς περὶ ἀξονα περιστροφῆς τῆς ὑδρογείου, δυνάμεθα μετὰ τοὺς ἀστέρας, ν̄ ἀναμνησθῶμεν τῆς παρουσίας τῆς Σελήνης, καὶ τοῦ θελγήτρου τοῦ νυκτερινοῦ αὐτῆς φωτός. Ὑπὸ τε τὴν ἐπιστημονικὴν καὶ τὴν καλλιτεχνικὴν ἐποψίν, τὸ φέγγος, τὸ ὑπὸ τῆς σελήνης ἐπὶ τῆς Ἀτμοσφαίρας ἡμῶν διαχρέμενον, ἥξιζεν εἰδικῆς μελέτης, ως ἐκ τῆς ποικιλίας, ἦν παρουσιάζει κατὰ τὰ διάφορα κλίματα.

"Εδει νὰ μεταφερθῶμεν εἰς τὰς πολικὰς χώρας, διποτὲν ἀπολαύσωμεν τελείου θεάματος μακρᾶς καὶ παγετώδους νυκτὸς, καταυγαζομένης ὑπὸ τοῦ ὀχροῦ σεληνιαίου φωτός. Ἐκεῖ, κατὰ τὴν ἔξαμηνον ταύτην χειμερινὴν νύκτα, ἡ σελήνη ἀνατέλλει ἀπαξ τοῦ μηνὸς, καὶ μένει ἐπὶ δεκαπενθήμερον ὑπὲρ τὸν δρίζοντα. Ἡ φάσις τῆς ἀνατολῆς εἶναι ἡ τοῦ πρώτου τετάρτου. Μετὰ τὴν ἐμφάνισιν αὐτοῦ, δι' ἀστήρος ὑψοῦται, ὀλίγον κατ' ὀλίγον διαγράφων κατὰ τὸ ἥμισυ τοῦ χρόνου τῆς παρουσίας του ἐπτὰ καὶ ἥμισυ κύκλους περὶ τὸν δρίζοντα. Συγχρόνως ἡ φάσις αὐξάνει, γίνεται πανσέληνος, καὶ ἡ σεληνιαία σφαῖρα σταματᾷ εἰς τὸ ἀνώτατον ὕψος αὐτῆς, ὅπερ οὐδέποτε ὑπερβαίνει τοὺς 29 βαθμούς. Τότε, κατέρχεται διαγράφουσα ἐπτὰ καὶ ἥμισυ κύκλους πάλιν περὶ τὸν δρίζοντα, καὶ κατὰ τὸ τελευταῖον αὐτῆς τέταρτον δύει καὶ εἶναι ἀφανῆς ἐπὶ δεκαπενθήμερον. Ἡ

μακρὰ αὔτη τῆς σελήνης διαμονὴ ἐπὶ τοῦ ὁρίζοντος τῶν πόλων, ἔξηγει-  
ται διὸ τῆς κλίσεως τῆς Γῆς ἐπὶ τοῦ ἐπιπέδου τῆς ἐκυτῆς τροχιάς. Με-  
ταβαίνων τις εἰς τὴν εὐκρατὸν ζώνην, βλέπει τὴν σελήνην ἀνατέλλου-  
σαν καὶ ὑπευσαν καθ' ἕκαστην· ἐνταῦθῳ ἔξικνεῖται εἰς ὑψην κατὰ τὸ  
μᾶλλον καὶ μᾶλλον μεγάλα ὑπὲρ τὸν ὁρίζοντα. 'Ο μακροχρόνιος οὗτος  
φωτισμὸς τῶν πολικῶν νυκτῶν παρουσιάζει παράδοξον καὶ φανταστικὸν  
χαρακτῆρα. Αἱ ώχραι τῆς σελήνης ἀνταύγειαι διαχέονται ἐπὶ τῶν πα-  
χέων τῆς γιόνος στρωμάτων τῶν καλυπτόντων τὸ ἔδαφος, καὶ μόνον οἱ  
γιγαντιαῖς σωροὶ τῶν πάγων, ποικίλουσι τὸ μενότονον τοῦ θεάματος τού-  
του, διὰ τῶν ἀλλοκότου σχήματος σταλακτιτῶν αὐτῶν, σίτινες, δὲ μὲν  
παριστῶσι τὸ ὄδοντωτὸν τῶν γοτθικῶν ἡμῶν μνημείων, δὲ μὲν μακρὰς  
κινοστοιχίας. 'Εν μέσῳ τῆς ὥψυχου καὶ ἐρήμου ταύτης φύσεως ἐνεργῶν δι-  
τῆς σελήνης λαμπρὸς καταυγασμὸς, γεννᾷ ὠρεῖα φωτεινὰ φτινόμενά.  
Συ-  
χνάκις, κρυστάλλια πάγου, ἐπιπολάζοντα ἐν τῇ Ἀτμοσφαίρᾳ, σχηματίζουσι  
τοὺς μεγάλους λευκοὺς κύκλους περὶ τὴν Σελήνην, καὶ τὴν ἀπειρον ποικι-  
λίαντῶν τόξων, τῶν ἄλλων καὶ τῶν παρασεληνῶν. Πολλάκις μάλιστα, ἢ ἀ-  
μυδρὰ λάμψις τῆς σελήνης, ἀδυνατεῖ νὰ κατασθέσῃ τὰς λαμπρὰς ἀνταύ-  
γειας τοῦ βροείου σέλαος, σύτινος αἱ ἀκτίνες καὶ τὰ τόξα ἔξησθενημένα  
ἥδη, ἐνοῦνται μετὰ τῶν λευκῶν ἢ ἔγχρόων κύκλων τῶν παραγομένων ὑπὸ<sup>τοῦ</sup>  
τοῦ σεληναίου φωτὸς διαπερῶντος τὰ ἀτμοσφαιρικὰ κρυστάλλια. 'Αλλα-  
χοῦ, αἱ ἐπὶ τοῦ ἔδαφους βελόναι πάγου, κείμεναι εἰς σκοτεινὰ μέρη, ἀ-  
νακλῶσιν ὡς ώχραν καὶ φωσφορίζουσαν λάμψιν τὰς πεφωτισμένας χιό-  
νας, ἢ μᾶλλον τοὺς σταλακτίτας τῶν κρυστάλλων, σίτινες ἐκτεθειμένοι  
εἰς τὴν ἀμέσον ἐπίδρασιν τῶν τῆς Σελήνης ἀκτίνων, πολλαπλασιάζουσι  
τὴν ἐικόναν. 'Εὰν, εἰς τὰ ἡμέτερα κλίματα στερούμεθα τοιούτων θεαμά-  
των, τὸ ἔαρ ἀνταμοίβει ἡμᾶς διὰ νυκτῶν θερμῶν καὶ τερπνῶν, καθ' ἄς,  
ἡ παρουσία τῆς σελήνης καταυγάζει ἔχοχας πλήρης ζωῆς, αἱ δὲ ἀκτίνες  
γων τοῦ «sweet nightingale» τοῦ ἡδέων φύλκτου τοῦ μεσονυκτίου.

'Εν Εύρωπῃ, καὶ πασαῖς ταῖς εὐκράτοις ζώναις, ἡ Σελήνη, διὰν διό-  
κληρος διόσκορος αὐτῆς φωτίζεται, ἔξικνεῖται εἰς ὑψος πολὺ μεῖζον κατὰ  
κληρος τὸν χειμῶνα ἢ κατὰ τὸ ἔαρ. Τοῦτο συμβαίνει, διότι ἡ παρεία ἢν διανύει,  
τὸν χειμῶνα ἢ κατὰ τὸ ἔαρ. Τοῦτο συμβαίνει, διότι ἡ παρεία ἢν διανύει,  
εἶναι σχεδὸν διμοίχη τῆς τοῦ ἡλίου. 'Αρα, δταν δ δορυφόρος ἡμῶν μᾶς πα-  
ρουσιάζει τὸ φωτιζόμενον ἡμισφαίριον αὐτοῦ, εὐρίσκεται ἀκριβῶς ἀντιθέ-  
τως τῷ ἡλίῳ, δηλαδὴ ἐπὶ τοῦ μέρους ἐκείνου τοῦ ζωδιακοῦ, ἐφ' οὐ εὐρί-  
σκετο σύτος πρὸ ἐξ μηνῶν. Οὕτως, ἡ πανσέληνος τὸ ἔαρ, εὐρίσκεται ἐν τῷ  
χώρῳ τοῦ σύρανοῦ, διὰ κατεῖχεν δ ἡλίος τὸν γειμῶνα, χώρω, ὅστις, διὰ τὰς  
κλίματα ἡμῶν κατέρχεται πρὸς τὸν μεσημβρινὸν ὁρίζοντα. 'Εξ ἐναντίας,  
τὸν χειμῶνα ἡ πανσέληνος λαμβάνει χώραν ἐν τῷ τημήματι τοῦ ζωδια-

κοῦ, ἐν φόρῳ οὐκίσιος λάμπει κατὰ τὸ ἔχο. "Αλλως τε, καθ' ἑκαστον τέος, τὸ ὄψος τῆς Σελήνης ποικίλλει. 'Επὶ ἐννέα καὶ ἡμίσου ἔτη ὄψοῦται, καὶ ἐν τοῖς χρονικῷ διαστήματι κατέρχεται, τῆς διαφορᾶς τοῦ ὄψους εἴσης 5 βαθμῶν ἐκατέρωθεν τῆς ἐκλεπτικῆς (τῆς πορείας τοῦ ηλίου). ὅηλαδὴ δεκακις περίπου τῆς διαμέτρου τῆς Σελήνης. Ἡ ταλάντωσις αὕτη διαρκεῖ δέκα ἐννέα ἔτη.

Δύναται τις εἰπεῖν γενικῶς, ὅτι, εἰς τὰ ἡμέτερα κλίματα, ὁ φωτισμὸς τῆς Σελήνης ὁ ὀλιγώτερον ἔντονος, συμπίπτει μὲ τὴν ἐποχὴν καθ' ἓν ἀρχεται τὴν φυλλοφυΐαν εἰς τὰ δένδρα. Οὕτω, τὸ τοῦ ἔαρος σεληναῖον ἡμῶν φέγγος, τὸ μόνον, ὅπερ ἡδύνατο νὰ παραβληθῇ πρὸς τὸ τῶν τροπικῶν, ἔνεκεν τοῦ ἰδιαίζοντος θελγάτρου τοῦ διαχειρέμένου ὑπὸ τῆς λευκῆς λάμψεως τοῦ δορυφόρου ἡμῶν ἐπὶ φύσεως εὐφόρου, εἶναι ἐν τούτοις, πολὺ κατώτερον τοῦ τῆς τροπικῆς ζώνης, ἐνθα ἡ σελήνη καταντᾷ καὶ ἐξ αὐτοῦ τοῦ ζενίθ, νὰ βαλλῃ πεπυκνωμένας ἀκτίνας ἐπὶ χλοερῶν τοπείων. Ἡ διαύγεια τῆς Ἀτμοσφαίρας τῶν τροπικῶν χωρῶν, ἐπιβογθεῖ τὴν ἔντασιν τῆς λάμψεως, καὶ ὑπὸ φέγγος τρις μεγαλείτερον τοῦ κατὰ τὸ ἔαρ ἐν τοῖς κλίμασιν ἡμῶν ὑπάρχοντος, τὰ μεγαλοπρεπῆ τῶν μεγάλων δένδρων σχήματα, διακρίνονται ἐν μέσῳ τοῦ ὅλου σωροῦ τῶν φυλλωμάτων, ὑπὸ τύπου ἀπεριγράπτου ὥραιότητος. Τὸ σεληναῖον φέγγος ὑπολογίζεται ὡς τὸ τριακοσιγράπτου ὥραιότητος. Τὸ σεληναῖον φέγγος ὑπολογίζεται ὡς τὸ τριακοσιομυριοστὸν μέρος τοῦ ἡλιακοῦ φωτός. Αἱ τελευταῖαι καταμετρήσεις τῆς θερμότητος τῆς σελήνης, δίδωσιν ἡμῖν νὰ ὑποθέσωμεν, ὅτι, δὲν δύναται νὰ ἐπιφέρῃ ἐπὶ τῆς ἐπιφανείας τῆς Γῆς, εἰμὴ μόνον ὕψωσιν θερμοκρασίας δώδεκα ἑκατομμυριοστῶν τοῦ βαθμοῦ.

\* \* \*

Ἐν τῶν περιεργοτέρων θεαμάτων τῶν θερινῶν νυκτῶν, ὅπερ παρουσιάζει ὡσεὶ τὸ ἀντίστροφον τῆς εἰκόνος τοῦ οὐρανίου θόλου, εἶναι ἀναμφισβήτων τὸ τοῦ φωσφορισμοῦ τῆς θαλάσσης.

Μόλις ὁ ηλιος ἐξαφανισθῇ ὑπὸ τὸν δρίζοντα, ἀναριθμητα σμήνη φεγγούλων ζωϋφίων ἔλκονται πρὸς τὴν ἐπιφάνειαν τοῦ ὅδατος ὑπὸ τινῶν μετεωρολογικῶν περιστάσεων. Νέον φῶς γεννᾶται ἐν τοῖς κόλποις τῶν κυμάτων. Θά ἐλεγέ τις, ὅτι ὁ ὠκεανὸς προσπαθεῖ ν' ἀποδώσῃ κατὰ τὸ διάστημα τῆς νυκτὸς, τοὺς χειμάρρους τοῦ φωτὸς ὅπερ ἐδέχθη τὴν ἡμέραν. Τὸ περίεργον τοῦτο φῶς γεννᾶται τῇδε κάκεῖσε, ὑπὸ πλήθους σημείων, ἀτινα ἀναφλέγονται αἴφνης καὶ σπινθηρίζουσιν. "Οταν ἡ θάλασσα εἶναι γαληνητικά, νομίζει τις, ὅτι βλέπει ἑκατομμύρια ζωηρῶν σπινθήρων ἐπιπλεόντων καὶ ταλαντευομένων, ἐν τῷ μέσῳ δὲ τούτων, ἴδιοτρόπους πυρίνας ἀτμίδας, αἴτινες καταδιώκουσιν ἀλλήλας διασταυρούμεναι. Αἱ αἴφνιδαι, φνίδαι, αὔται ἐμφανίσεις (τῶν σπινθήρων κτλ.) ἐνοῦνται, διαχωρίζονται, συνενοῦνται καὶ πάλιν, ἔως ὅτου σχηματίσωσιν εύρυτατον μανδύαν φωσφορίζοντα χρώματος ὑποχυάνου ἡ ὑπολεύκου, ωχροῦ καὶ κινουμένου, ἐν μέσῳ τοῦ διόποιου διαφαίνονται εἰσέτι ἀπὸ ἀποστάσεως εἰς ἀπόστασιν μικροὶ περιλαμπεῖς ηλίοι, διατηροῦντες τὴν ἔαυτῶν λάμψιν. "Οταν ἡ θάλασσα εἶναι λίαν θυελλώδης, τὰ κύματα φαίνονται φλεγόμενα. Ὅψοις ταῖς, κυλινδουνται, ἀφρίζουσι, καὶ θλῶνται εἰς κροκίδας ἀφροῦ, αἴτινες

λάμπουσι καὶ ἀφανίζονται ώσει σπινθῆρες παρμεγέθους ἐστίας. Τὰ κύ-  
ματα ἀπλούμενα ἐπὶ τῶν βράχων τῆς ἀκτῆς, περιβάλλουσιν αὐτοὺς διὰ  
φωτεινοῦ περικύκλου· ὃ ἐλάχιστος σκόπελος ἔχει τὸν πύρινον ἐαυτοῦ κύ-  
κλον. Ό ωκεανὸς ὑπὸ τῆς κώπης πλησσόμενος ἐκπέμπει ἀκτινοβολίας,  
ἔδω μὲν ὡχράς, ὀλίγον κυματόσεσσας καὶ σχεδὸν συνεχεῖς, ἔκει δὲ ἀπα-  
στραπτούσας, πλανωμένας καὶ διασκορπιζομένας ὡς φυτώριον μαρματ-  
ρόντων μαργαριτῶν. Οἱ τροχοὶ τοῦ ἀτμοπλοίου ταράσσουσιν, ὑψοῦσι καὶ  
καταρρίπτουσι πυριφλεγεῖς πίδακας. "Οταν πλοῖον διασχίζῃ τὰ ὕδατα,  
ώθει πρὸ αὐτοῦ δύο κύματα ὑγροῦ φωσφόρου. ταύτοχρόνως δὲ, χαράσσει  
ὅπισθεν τῆς πρύμνης του μακρὰν αὔλακα πυρὸς, ἥτις ἐξαλείφεται βρα-  
δέως ὡς οὐρά κομήτου. Νύκτα τινὰ Αὔγουστου πλέων εἰς τὰς ἀκτὰς τῆς  
Μάγγης, ἡκολουθούμην ὑπὸ μακρᾶς φωτεινῆς αὔλακος σημειούσης τὴν  
πορείαν τοῦ μικροῦ ὑμῶν ἀτμοπλοίου, καὶ περικυκλούσης ἡμάς ἐνίστε δι'  
ἀληθοῦς πυροτεχνήματος. Περὶ τοῦ λαμπροῦ καὶ περιέργου τούτου φαι-  
νομένου, ἐφαντάσθησαν πλείστας ἐξηγήσεις. "Ηδη, εἶναι γνωστὸν, ὅτι  
τοῦτο αἰτίαν ἔχει, τὴν ἐν τοῖς ὕδαις παρουσίαν ἀπειραρίθμων ζωύφιων  
μικροσκοπικῶν, ἀτινα, κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς ἡμέρας παρέχουσι τὴν  
ὄψιν θαλάσσης γαλακτώδους, καὶ παρουσιάζουσι τὸν ωκεανὸν ὡς πεδί-  
άδα χιονοσκεπῆ, ἢ ἐν κρητίδος. Τὸ τὰ μαλιστα συμβάλλον εἰς τὴν φωσφό-  
ρησιν τῆς θαλάσσης πελάγιον ἐγγυματογενὲς ζωύφιον, φαίνεται ὅτι εἶναι  
τὸ καλούμενον «νυκτολαμπὲς» *Noctiluca miliaris*. Τὸ ζωύφιον τοῦτο,  
οἱ φυσιοδίφαι παραβάλλουσιν δὲ μὲν πρὸς τὰς ἀνεμώνας, δὲ δὲ πρὸς  
τὰς μεδουσας καὶ τὰ τρηματοφόρα. (\*) Εἶναι δὲ τοσούτῳ μικρὸν, ὥστε,  
ἐντὸς τριάκοντα κυβικῶν ἑκατοστομέτρων ὕδατος, δυνατὸν νὰ ὑπάρχωσιν  
25,000 ἐξ αὐτῶν! Τὸ «νυκτολαμπὲς» φαίνεται ἐν πρώτοις ὡς σφαιρίδιον  
διαφανοῦς πηκτῆς, οὐτινος το ἐσωτερικὸν φέρει ἔδω καὶ ἔκει λάμποντα  
κοκκία, ἀτινα ἀναμφιβόλως εἶναι σπόρια. Ταῦτα φαίνονται καὶ ἀφανί-  
ζονται μετὰ ταχύτητος, ἢ ἐλαχίστη δὲ κίνησις προξενεῖ τὴν λάμψιν αὐ-  
τῶν. Τὰ κοκκία ταῦτα, σχηματίζουσι τὸ πολὺ πολὺ, τὸ εἰκοστὸν πέμπτον  
ἡ τὸ τριακοστὸν μέρος τῆς μεγάλης διαμέτρου τοῦ σφαιριδίου. Τὰ νυκτο-  
λαμπῆ διαποικιλλουσι τὴν ἐπιφάνειαν τοῦ ὕδατος ὡς μικροὶ ἀστερισμοὶ  
πεσόντες τοῦ στερεώματος. Τὰ ζωύφια ταῦτα δὲν εἶναι τὰ μόνα παράγοντα  
τὴν φωσφόρησιν. Η φεγγεύολος αὐτη καταστασις τῆς θαλάσσης ἔχει  
προσέτι αἰτίαν τὰς μεδουσας, τὰ μαλάκια, τοὺς ικριοειδεῖς σκώληκας, τὰ  
ὁστρακόδερμα, καὶ αὐτοὺς τοὺς ιχθῦς... Τὰ ζῶα ταῦτα γεννῶντα τὸ φῶς,  
ώς γεννᾷ τὸν ἡλεκτρισμὸν ἢ τορπίλην, πολλαπλασιάζουσι καὶ ποικιλ-  
λουσι τὴν ἐντύπωσιν τοῦ φαινομένου. Τὰ πλείστα φαίνονται κύρια τῆς  
φωσφορήσεως αὐτῶν, ὡς αἱ πυγολαμπίδες τοῦ μικροῦ αὐτῶν φανοῦ· διότι  
πολλὰ μεταξὺ αὐτῶν ἐπαυξάνουσιν ἢ ἐλαττούσι τὴν ἐντασιν, κατὰ τὰς  
ποιλλὰ μεταξὺ αὐτῶν ἐπαυξάνουσιν ἢ ἐλαττούσι τὴν ἐντασιν, κατὰ τὰς  
περιστάσεις δὲ, δύνανται νὰ σβεσθῶσιν ἐντελῶς. Ιδίως κατὰ τὰς ὥρας τῶν  
ἔρωτων αὐτῶν, δ φωσφορισμός των εἶναι πλέον ἐντεταμένος καὶ ζωηρότε-

(\*) Τὰ τρηματοφόρα ἀνήκουσιν εἰς τὰ ἐγγυματογενῆ, ἀτινα ἀποτελοῦσιν ὁμοτα-  
ξίαν τῆς ἀτελεστάτης τῶν ζώων συνομοταξίας, τῶν πρωτοζῷων ἢ ἀνιστοζῷων.

ρος, τὰ μικρὰ δὲ ταῦτα δύνται φαίνονται συγχωνευόμενα δλόκληρα εἰς μίαν φλόγα, η̄τις τὰ καταβιθρώσκει.

Ο κ. Πουσιέλγ ώς ἔξῆς περιγράφει τὸ θαυμάσιον τοῦτο φαινόμενον τῆς φωσφορήσεως τῆς θαλάσσης, εἰς τὸ κατὰ Σεπτέμβριον τοῦ 1851 ταξιδίον αὐτοῦ εἰς Φλωρίδα:

«Ἐκαστον κῦμα, λέγει ὁ περιηγητής, ἐκυλινδοῦτο περιβεβλημένον ὑπὸ λευκοῦ φωτὸς κροτωτῆς καὶ φωταυγοῦς δύσης, η̄τις ἔκτείνεται ὡς περ τελαμών καὶ κυματίζει μετὰ τῆς θαλάσσης. Ή ήμιολία ἥτο μελανωτέρα τοῦ οὐρανοῦ, η̄μεῖς δὲ ἐπὶ τοῦ καταστρώματος, δὲν διεχρίνομεν καθόλου ἀλλήλους εἰς δύο βημάτων ἀπόστασιν. ἐπλέομεν ἐπὶ πυρός· ἐκαστον κῦμα ἀνυψοῦτο ἐν σπινθηροβολίαις.

»Πλῆθος καρχαριῶν προαισθανομένων τὴν καταιγίδα, ἐθίζευε κατὰ τὴν ἀπαισίαν ταύτην νύκτα, διαγράφον μετὰ δυνάμεως φωτεινοὺς ὄλκοὺς ἐπὶ τῆς θαλάσσης. Θὰ ἔλεγέ τις, ὅτι κάμινοι διεσταυροῦντο περὶ τὸ πλοῖον· ἀλλ’ ὅταν τις ἐκ τῶν ἰχθύων τούτων ἔτυπτε τὰ δύτατα διὰ τῆς κέρκου αὐτοῦ, δράγματα φλογῶν ἀνέθρωσκον, ἀτινα ἐπανέπιπτον ώς καταρράκται σπινθήρων. Δύο ή τρεῖς μεγάλοι φυσητῆρες πλέοντες πλησίον ήμιῶν, παρήγαγον πίδακας πυρὸς, θαυμασίαν διεγείροντες τὴν ἐντύπωσιν, ἐκφυσῶντες τό δύωρ διὰ τῶν ῥωθώνων αὐτῶν.

»Αλλὰ τοῦτο δὲν εἶναι τὸ πᾶν· ίδου ή συμπλήρωσις. Εἰς τὸ λευκὸν φῶς προστίθενται τὰ χρωματιστὰ φῶτα. Τὸ τῶν Διοσκούρων (\*) ιανθίνου μαρμαρίσιος χρώματος, διατρέχει φρίσσον τὰ ἄκρα τῶν ίστων καὶ κεραιῶν· ὁ ἡλεκτρισμὸς τῶν νεφῶν, ἀτινα μᾶς περικυκλοῦσιν, ἀντανακλᾶται περὶ τὸ ἀλεξικέραυνον ήμιῶν, οὔτινος ή κορυφὴ προξενεῖ τὴν ἐντύπωσιν τῆς Βολταϊκῆς στήλης».

Οὐδὲν οὖμας εἶναι καὶ τοῦτο εἰσέτι: εἰς βάθος τι, σχηματίζονται ῥοδοειδῆ κοσμήματα, ἀστέρες, ἀλύσεις, ταινίαι φλογὸς θαυμασίας κανονικότητος, ταλαντεύομεναι μετὰ τῶν κυμάτων, καὶ ἀπομιμούμεναι εἰς τὸ θαλάσσιον τοῦτο πυροτέχνημα τὰ ύδηνα κοσμήματα, τὰ ὅποια κρεμῶσιν εἰς τὰ σημαιοστόλιστα ίστια κατὰ τὰς ἐθνικὰς ήμιῶν ἑορτάσι...

Αλιεύσας τινὰ τῶν φωσφορικῶν τούτων μαλακίων, ὁ συγγραφεὺς ἀπέδειξεν ὅτι, ἐκαστος τῶν ζώντων τούτων σωλήνων ἔφερε κοτηλυδόνας χρησιμευούσας, ὅπως προσκολλάται ἐπὶ τῶν δμογενῶν αὐτῷ· σύτῳ συνενούμενοι ἀπετέλουν συσσωματώσεις ἀριθμούσας μυριάσδες ἀτόμων, αἴτινες συμφορούμεναι ἐλάμβανον γεωμετρικὰ σχήματα τέλεια. Ο φωσφορισμὸς δὲν εἶναι σπάνιος εἰς τὰς ἀκτὰς τῆς Γαλλίας, καίτοι ὀλιγώτερον συχνὸς ή ἐν ταῖς τροπικαῖς χώραις. Πρὸ πάντων γίνεται φανερὸς κατὰ τὴν θερμὴν τοῦ ἔτους ὥραν καὶ τὰς θυελλώδεις ήμέρας. Συνήθως μάλιστα προηγεῖται τῆς καταιγίδος, ἡδύνατο δὲ ἀναντιρρήτως, νὰ χρησιμεύσῃ ώς προάγγελος εἰς τὴν ἀλλαγὴν τοῦ καιροῦ. Εἰς τὰ παράλια τῆς Βρεττάνης ἐν Πορνισὲ, ἐδοκίμαστα πολλάκις κατὰ τὰς νύκτας καθ’ ἂς· η θαλάσσα φωσφορεῖ, ν’

(\*) Τὸ φῶς τῶν Διοσκούρων, *Feu de Saint-Elme* ώς τὸ ὄνομάζουσιν οἱ Γάλλοι. Ο ἡλεκτρισμὸς τῆς ἀτμοσφαιρᾶς ἐν καιρῷ καταιγίδος, γεννᾷ τὸ φωτεινὸν τοῦτο μετέωρον, ὅπερ παρατηρεῖται κατὰ τὸ πλεῖστον εἰς τὰς κορυφὰς τῶν ίστων τῶν πλοίων. Οι ἀρχαῖοι τὸ ὄνομάζουν Διοσκούρους, Κάστορα καὶ Πολυδεύκην, ἐθεώρουν δὲ τοῦτο ώς οἰωνόν.

ἀντλήσω ὅδωρ εἰς κάδον, καὶ νὰ μεταφέρω αὐτὸν εἰς τὸν σκοτεινὸν τοῦ ξενοδοχείου κῆπον. Μὴ ταρασσόμενον τὸ ὅδωρ ἥτο ἀφανὲς, ἀλλ' ὅταν ἔβιντιζωμεν τοὺς βραχίονας ἐν αὐτῷ, ἡ ταραχὴ τοῦ ὅδατος ἐπέφερε τὴν φωσφόρησιν, ἔξιθεν δὲ ἐφαίνετο, ὅτι ἐνίπτομεν τὰς χεῖρας διὰ ρευστοῦ φωτός!

Ο κ. Δεσάρη, βεβαιοῦ ὅτι, τὴν ἡμέραν τὰ ζωύφια ἦσαν δρατὰ τῇ βοηθείᾳ μικροῦ μικροσκοπίου μεγενθύνοντος ταῦτα τεσσαρακοντάκις ἐν διαμέτρῳ, καὶ ὡμοίαζον πρὸς μικρὰς διαφανεῖς φακὰς μεγέθους ἀπὸ δύο ἔως τεσσάρων χιλιοστομέτρων.

Ἡ αἵτια τῆς φωσφορήσεως τῆς θαλάσσης εἶναι ἀδιάλειπτος, τὸ δὲ φαινόμενον ποιεῖται μόνον κατ' ἔντασιν. "Οντως, ἐὰν λάθῃ τις ὅδωρ τῆς θαλάσσης οἰανδήποτε ἡμέραν, καθ' ἣν αὐτη δὲν φαίνεται φωσφοροῦσα εἰς τὴν ἀκτὴν, εύρισκει ὅτι ὑπάρχει πάντοτε ἐν αὐτῷ (τούλαχιστον κατὰ τὴν ἐποχὴν τοῦ καύσωνος, ἐποχὴν θυελλῶν), ἀριθμὸς κατὰ τὸ μᾶλλον ἢ ἦττον μέγας φωσφοροφόρων ζωύφιων, ἀριθμὸς ἀλλάσσων ἀναλόγως τῆς καταστάσεως τῆς ἀτμοσφαίρας.

"Ινα βεβαιωθῇ τις περὶ τῆς ὑπάρξεως αὐτῶν, ἀρκεῖ, ὅταν δὲν λάμπωσιν αὐθορμήτως δι' ἐλαφρᾶς κινήσεως, ὅπερ σπάνιον, νὰ τὰ ἔξεγείρη χύνων σταγόνας ἐρεθιστικοῦ ύγρου, οἰνοπνεύματος λόγου χάριν, ἢ ὄξεως τενός. Τότε, ταράσσων τὸ δοχεῖον, διακρίνει στίγματα φωσφοροῦντα.

Ἡ ἐπισταμένη ἰδέτασις τοῦ θαλασσίου ὅδατος, σχετικῶς πρὸς τὴν φωσφόρησιν, ἥδυνατο νὰ παρέξῃ ἀναμφιλέκτως λυσιτελῆ τεκμήρια τῇ μετεωρολογίᾳ τῶν θυελλῶν. "Αλλως τε, ἥθελεν εἶναι εὔκολον τοῖς ναυτικοῖς παρακτίοις κατοίκοις, νὰ κάμωσι διαφόρους παρατηρήσεις ἐπὶ τοῦ ἀντικειμένου τούτου, θὰ ἔξηγαγον δὲ ἐντὸς ὅλιγου τὰ πορίσματα καὶ τὰς ἐνδείξεις, ἀς ἐνδέχεται τὸ περιεργον τοῦτο φαινόμενον.

Αθῆναι Μάϊος 1895

Κατὰ τὸν Κάμιλλον Φλαμμαριών (L'Atmosphère.)

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ Θ. ΠΑΠΠΑΚΩΣΤΑ

## Ε Σ Π Ε Ρ ΙΝ Ο Σ



"Ἄχου! μὲ τὸν ἀέρα  
ποιὸς ἦχος μαχρινός,  
ἦχος σιγαλινός,  
φθάνει ἀπὸ πέρα;

Πότε ψῆλα ἀνεβαίνει  
μὲ πέταμα γοργὸ,  
πότε μὲ ἀργὸ, ἀργὸ  
φτερὸ διαβαίνει.

Τρεμουλιαστὸς σκορπιέται  
βαθειὰ ἐς τὸν οὐρανὸ,  
σὲ ράχη, σὲ βουνὸ  
χτυπάει καὶ σθνέται.

Μ' ἐλπίδα ἐς τὴν θλιψμένην  
καρδιά μου ἀντιλαλεῖ,  
θαρρῶ πᾶς μὲ καλεῖ,  
πᾶς μὲ προσμένει.